



**REPUBLIC SERVICES**

We'll handle it from here.™



# RECYCLE TODAY

WASTE & RECYCLING NEWSLETTER FOR THE CITY OF COMPTON

## Call for pickup of bulky items

Republic Services will pick up bulky items, such as furniture and appliances, and electronics at the curb. Just call 800-299-4898 at least 48 hours before your regular collection day to request a special bulky-item pickup, or head to the My Resource™ app or RepublicOnline.com. Republic Services will send a special truck and crew equipped to pick up bulky items and electronics. If you don't make the call, Customer Service won't know to send out the bulky items truck, and your

regular collection crew won't be able to handle the larger waste.

Single-family residential and three or less multi-family residential customers may request one free bulky-item pickup per quarter and may set out up to six items per pickup. Additional pickups are available for a fee. Please don't place bulky items or electronics at the curb unless you have called to schedule a pickup!

If you live in a larger multi-family complex, check with your property manager to find out how to dispose of bulky items.

## Llame para solicitar la recolección de artículos grandes

Republic Services recolectará artículos grandes, como muebles y electrodomésticos, y dispositivos electrónicos en la acera. Simplemente llame al 800-299-4898 al menos 48 horas antes del día de recolección para solicitar una recolección especial de artículos grandes, utilice la aplicación My Resource™ o visite RepublicOnline.com. Republic Services enviará un camión especial y personal equipado para recolectar artículos grandes y dispositivos electrónicos. Si no llama, el servicio de Atención al Cliente no sabrá que debe enviar el camión para artículos grandes y el personal de recolección habitual no podrá recolectar los desechos de gran tamaño.

Los clientes que habitan en viviendas unifamiliares y viviendas multifamiliares para tres o menos familias pueden solicitar una recolección de artículos grandes gratuita cada tres meses, y solo pueden colocar hasta seis artículos por cada recolección. Puede solicitar recolecciones adicionales si paga una tarifa. No coloque artículos grandes ni dispositivos electrónicos en la acera, a menos que haya programado una recolección.

Si vive en un complejo multifamiliar mas grande, consulte con el administrador de la propiedad para saber cómo se desechan los artículos grandes.

## Household hazardous waste event comes to Compton

On Saturday, October 7, from 9 a.m. to 3 p.m., the Los Angeles County Sanitation Districts and Department of Public Works will sponsor a Household Hazardous Waste (HHW) event at the Compton Woodley Airport (901 W. Alondra Blvd.). Held as a part of Los Angeles County's HHW Collection Program, residents can dispose of unwanted household chemicals legally and at no cost at this event.

Pack all HHW items in a sturdy box and place the box in the back of your vehicle. When possible, leave materials in their original, labeled containers. Do not mix any products together. You can transport up to 15 gallons, or 125 pounds, of HHW per vehicle. Be prepared to leave all containers behind.

For more information, call the Sanitation Districts of Los Angeles County at 800-238-0172 or visit LACSD.org.

Waste, HHW) en el aeropuerto Woodley de Compton (901 W. Alondra Blvd.). En el evento, que se realiza como parte del Programa de recolección de HHW del condado de Los Ángeles, los habitantes podrán desechar los productos químicos domésticos sin costo y según lo establecido por la ley en este evento.

Coloque todos los artículos de HHW en una caja resistente y colóquela en la parte trasera de su vehículo. Cuando sea posible, deje los materiales en los envases originales con etiquetas. No mezcle los productos. Puede transportar hasta 15 galones o 125 libras de HHW por vehículo. Esté preparado para dejar todos los contenedores.

Para obtener más información, comuníquese con los Distritos de Saneamiento del condado de Los Ángeles llamando al 800-238-0172 o visite lacsd.org.

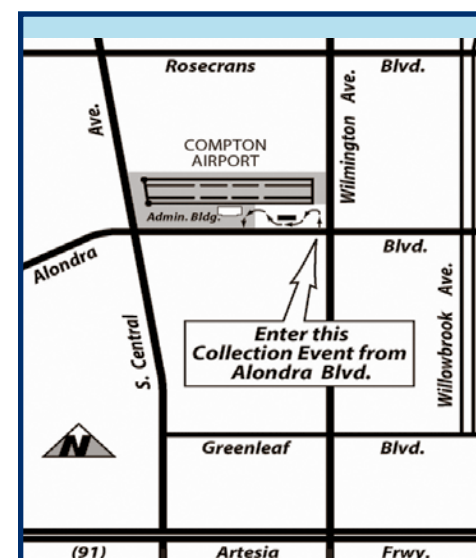
## El evento de residuos domésticos peligrosos llega a Compton

El sábado 7 de octubre de 9 a. m. a 3 p. m., los Distritos de Saneamiento y el Departamento de Obras Públicas del condado de Los Ángeles patrocinará un evento sobre residuos peligrosos domésticos (Household Hazardous



**Don't forget! Get your containers to the curb by 5 a.m. on your pickup day.**

**¡Recuerde! Puede colocar los contenedores en la acera hasta las 5 a. m. del día de la recolección.**



Go to [goo.gl/zCNbTh](http://goo.gl/zCNbTh) for details about the Compton HHW drop-off event.

Visite [goo.gl/zCNbTh](http://goo.gl/zCNbTh) para obtener detalles sobre el evento de recolección de residuos peligrosos domésticos (HHW) de Compton.



Credit: mfcoutier | iStock | Getty Images Plus

PRST STD  
US POSTAGE PAID  
GREENFIELD, IN  
PERMIT NO 220

EDDM

\*\*\*\*\*ECRWS  
POSTAL CUSTOMER  
LOCAL

## Check off recycling with Republic's All-in-One Recycling™ plan



When you are running a business or managing a multi-family property, there are a lot of tasks to check off of your list. Let Republic Services make recycling an easy check mark! We can perform a free waste assessment and create an All-in-One Recycling™ plan for you. With this plan, you can make sure that you have the right containers and the right levels of service. Republic can also provide indoor containers, posters, and additional tools. If you have questions about your business or multi-family recycling program, or if you wish to make changes or improvements, call Republic Services at 800-299-4898.

Under state law AB 341, recycling is mandatory for businesses that generate 4 or more cubic yards of waste per week and multi-family properties with five or more units.

## Marque el reciclado en su lista de tareas con el plan All-in-One Recycling™ de Republic

Cuando dirige una empresa o administra una propiedad multifamiliar, hay varias tareas que debe marcar en la lista. ¡Deje que Republic Services facilite la tarea de reciclaje! Podemos realizar una evaluación gratuita de los residuos y elaborar un plan All-in-One Recycling™ para usted. Con este plan, puede asegurarse de tener los contenedores y los niveles de servicio adecuados. Republic también proporciona contenedores para el interior, carteles y herramientas adicionales. Si tiene preguntas sobre el programa de reciclaje para empresas o propiedades multifamiliares, o desea realizar cambios o mejoras, comuníquese con Republic Services al 800-299-4898.

Según la ley estatal AB 341, las empresas que generan 3.06 m<sup>3</sup> (4 yardas cúbicas) o más de residuos por semana y las propiedades multifamiliares con cinco o más departamentos deben reciclar.

Credit: Moncherie | iStock | Getty Images Plus



## Holiday Schedule

### Horario de recolección durante las festividades

Trash and recycling collection will be delayed by one day for the remainder of these holiday weeks:

- Thanksgiving Day – Thursday, November 23
- Christmas Day – Monday, December 25
- New Year's Day – Monday, January 1

La recolección de residuos y el reciclaje se retrasará un día durante el resto de estas semanas de festividades:

- Día de Acción de Gracias – jueves 23 de noviembre
- Día de Navidad – lunes 25 de diciembre
- Día de Año Nuevo – lunes 1 de enero

## What can be recycled? ¿Qué puede reciclarse?

### Recyclable Reciclable

These items can be recycled in one container with **All-in-One Recycling™**  
*Estos artículos pueden ser reciclados en un solo bote con el sistema All-in-One Recycling™*



#### Paper Papel

- Paper (staples okay)**  
*Papel (puede tener grapas)*
- Newspaper**  
*Periódico*
- Envelopes**  
*Sobre*
- Junk mail**  
*Correo no deseado*
- Phone books**  
*Directorios telefónicos*
- Brochures**  
*Folletos*
- Magazines & catalogs**  
*Revistas y catálogos*
- Paper Bags**  
*Bolsas de papel*
- Shredded Paper (in a paper bag)**  
*Papel en tiritas (en una bolsa de papel)*



#### Plastic Plástico

- Bottles & jugs**  
*Botellas y envases de plástico*
- Plastic bags, shrink & stretch wrap (bagged)**  
*Bolsas de plástico, papel envoltura de retracción y estiramiento (en bolsas)*
- CD & DVD Covers**  
*Cubiertas de CD y DVD*
- Plastic Plant Pots (empty)**  
*Macetas de plástico (vacías)*
- Round Dairy Tubs (empty)**  
*Cilindros de lácteos (vacíos)*



#### Cardboard Cartón

- Ream wrappers**  
*Envoltura de resma*
- File folders**  
*Carpetas de archivo*
- Poster board**  
*Tableros de cartón*
- Paper or frozen food boxes**  
*Papel o cajas de alimentos congelados*
- Cardboard boxes**  
*Cajas de cartón*
- Milk & juice cartons**  
*Recipientes para leche y jugo*



#### Metal Metales

- Beverage & food cans**  
*Latas para alimentos y bebidas*
- Scrap metal**  
*Sobrantes de metal*
- Aerosol cans (empty)**  
*Latas de aerosoles (vacías)*
- Aluminum foil & trays (clean)**  
*Charolas y papel de aluminio (limpio)*



#### Glass Vidrio

- Bottles & jars (empty)**  
*Botellas y frascos (vacíos)*

### Special handling Manejo especial

These items should never be mixed with regular recycling and require special handling. Learn more at [republicservices.com](http://republicservices.com)  
*Estos artículos jamás deben mezclarse con los reciclables regulares ya que requieren manejo especial. Aprenda más en [republicservices.com](http://republicservices.com)*

#### Incandescent light bulbs *Focos de luz incandescente*

#### Fluorescent tubes *Tubos de luz fluorescentes*

#### Computers & electronics *Computadoras y electrónicos*

#### Needles or syringes *Agujas o jeringas*

#### Hazardous waste *Desecho peligroso*

#### Paint *Pintura*

#### Toxic material containers *Envases de productos tóxicos*

#### Batteries *Pilas alcalinas*

### Non-Recyclable No-Reciclable

#### Food waste *Desechos de alimentos*

#### Mirrors or ceramics *Espejos o cerámicas*

#### Styrofoam *Poliestireno*

#### Tissue, paper towels or napkins *Pañuelos desechables, toallas de papel o servilletas*

For more information on recyclables, visit [republicservices.com](http://republicservices.com)  
*Para obtener más información, visitar [republicservices.com](http://republicservices.com)*



We'll handle it from here.™

# Helpful holiday hints

Your holiday season should be merry and bright, not stressful and wasteful. Keep the environment in mind by trying some of these gift-giving alternatives this year.

**Make a List (and Check It Twice!):** Write down all of the names of people for whom you normally buy gifts. Is there someone on the list that you'd like to see more often? Instead of giving a gift, make arrangements to get together or promise a monthly visit.

**Stick to a Budget:** Decide in advance how much you plan to spend on holiday giving. Once you have a total, estimate an amount for each person on your list. The little extras, such as stocking stuffers and accessories, can add up.

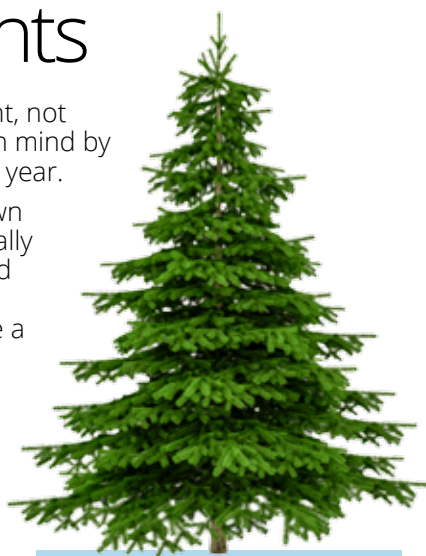
**Made by You:** Put your skills to work and make homemade gifts, such as scarfs, ornaments, and baked goods. Decorate an old picture frame and add a photo. Put your old jewelry, clothes, and hats into an unneeded suitcase to create the perfect dress-up chest for a child.

**Give an Experience:** Do you have friends or relatives who are sports fans but don't go to games very often? Give them tickets! Not a sports fan? Give tickets to a concert or play, a movie gift card, a museum membership, or park passes.

**Remember to Reuse:** Reusable shopping bags aren't just for groceries! Wherever you are shopping for holiday gifts — antique stores, secondhand stores, or the mall — carry your own reusable bags with you to the store.

**Wrap It Up:** To wrap without waste, reuse last year's paper, bags, and bows (and save this year's for next year). Choose reusable gift bags if you need to buy something new. Use fabric scraps, magazine pages, colorful brochures, or old maps to create unique wrapping "paper."

**Don't Forget to Recycle:** Provide bins for bottles and cans during holiday parties. Recycle non-metallic wrapping paper and holiday cards, too.



Credit: 26ISO | E+ | Getty Images

**Recycle your fresh holiday tree after the holidays. Remove all decorations and the stand before setting your bare tree at the curb next to your containers.**

**Recicle su árbol de navidad natural después de las festividades. Retire todos los ornamentos y la base antes de colocar su árbol vacío en la acera al lado de sus contenedores.**



Credit: asiseeit | E+ | Getty Images

## Partnership reduces food waste and feeds the hungry

Under Assembly Bill 1826, California businesses are required to reduce the amount of organics sent to landfills. Organics include edible food, food scraps, food-soiled paper, and lawn and landscape waste. Donating edible food is one of the ways to reduce food waste and also has the benefit of feeding hungry people in our community. Republic Services has partnered with Food Finders to connect businesses that have excess food with agencies that can use it.

Food Finders is a nonprofit food rescue organization that strives to eliminate hunger and food waste while improving nutrition throughout Los Angeles and Orange counties. Since 1989, Food Finders has received more than 132 million pounds of donated,

wholesome food, providing enough food for more than 100 million meals. This food is delivered same-day to nonprofit shelters, missions, senior and youth centers, recovery homes, and other agencies. Some businesses donate regularly and others just occasionally.

By donating edible food, your business may benefit from:

- Improved compliance with AB 1826, the mandatory commercial organics recycling law
- Tax deductions for charitable giving
- Stronger ties with your community

If your business is interested in donating food through this partnership, contact Republic Services at 562-347-4100.

## Sugerencias útiles para las festividades

Las festividades deben ser un momento de felicidad y alegría, no un momento estresante ni desperdiciado. No se olvide del medio ambiente e intente utilizar algunas de estas alternativas para los regalos de este año.

**Haga una lista (y revísela dos veces!):** Escriba todos los nombres de las personas a quienes normalmente les compra regalos. ¿Hay alguien en la lista a quien le gustaría ver más a menudo? En vez de darle un regalo, planifique reunirse o prometa una visita mensual.

**Limítese al presupuesto:** Decida por adelantado cuánto planea gastar en los regalos de las festividades. Una vez que tenga un total, calcule un monto para cada una de las personas de su lista. Las cosas pequeñas y adicionales, como las botas navideñas y los accesorios, también cuentan.

**Hágalo usted mismo:** Utilice sus habilidades y haga manualidades, como bufandas, adornos y pasteles. Decore un marco de fotos viejo y añada una foto. Ponga todas sus prendas, su ropa y sus sombreros viejos en una maleta que no necesite para crear el baúl de disfraces perfecto para un niño.

**Brinde una experiencia:** ¿Tiene amigos o familiares que son fanáticos de los deportes, pero no van a los juegos muy a menudo? ¡Cómpreles boletos! ¿No es un fanático de los deportes? Cómpreles boletos para un concierto o una obra, una tarjeta de regalo para el cine, una membresía a un museo o boletos para el parque.

**Recuerde reutilizar:** ¡Las bolsas reutilizables del mercado no son solo para comestibles! Dondequiera que haga sus compras para los regalos de las festividades (tiendas de antigüedades, tiendas de segunda mano o el centro comercial), lleve sus propias bolsas reutilizables a la tienda.

**Envuélvalo:** Para envolver sin desperdiciar, reutilice el papel, las bolsas y los moños del año anterior (y guarde los de este año para el año siguiente). Elija bolsas de regalo reutilizables si necesita comprar algo nuevo. Utilice restos de tela, páginas de revistas, folletos coloridos o mapas viejos para crear papel de regalo único.

**No olvide reciclar:** Proporcione contenedores para botellas y latas durante las celebraciones de las festividades. Recicle el papel de regalo que no sea metálico y las tarjetas de las festividades.

## La asociación disminuye los residuos de alimentos y proporciona comida a las personas que pasan hambre

Según el proyecto de ley de la Asamblea 1826, las empresas de California deben reducir la cantidad de materiales orgánicos que se envía a los vertederos. Los materiales orgánicos incluyen alimentos comestibles, restos de alimentos, papeles sucios de alimentos y restos de césped y hojas. Donar alimentos comestibles es una de las formas de reducir los residuos de alimentos y también tiene como beneficio donar comida a las personas que pasan hambre en nuestra comunidad. Republic Services se asoció con Food Finders para comunicar a las empresas que tienen excedentes de comida con agencias que pueden utilizarla.

Food Finders es una organización sin fines de lucro que recupera alimentos y se esfuerza para erradicar el hambre y los residuos de alimentos

y, al mismo tiempo, mejorar la nutrición en los condados de Los Ángeles y Orange. Desde el año 1989, Food Finders ha recibido más de 59 millones de kg (132 millones de libras) de alimentos saludables donados, lo cual es suficiente para preparar más de 100 millones de comidas. Estos alimentos se entregan el mismo día a albergues sin fines de lucro, comedores, centros para jóvenes o ancianos, centros de recuperación y otros organismos. Algunas empresas realizan donaciones regularmente y otras solo lo hacen a veces.

Al donar alimentos comestibles, su empresa puede beneficiarse de lo siguiente:

- Mayor cumplimiento de AB 1826, la ley de reciclaje obligatorio de materiales orgánicos comerciales
- Deducciones fiscales al realizar donaciones
- Relaciones más sólidas con su comunidad

Si su empresa está interesada en donar alimentos a través de esta asociación, comuníquese con Republic Services al 562-347-4100.



# We Brake for Old Tires!

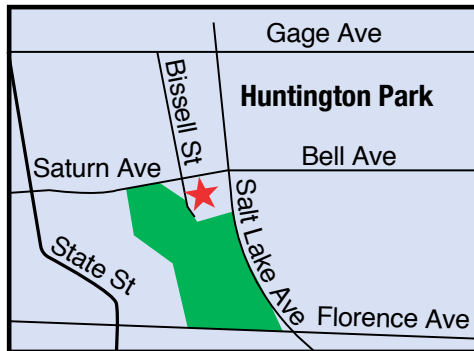
## ¡Reciclamos Tus Llantas Viejas!

Bring your used tires to our **FREE Tire Recycling Event**.  
Trae tus llantas usadas a nuestro evento **GRATUITO** de reciclaje.

**Saturday, November 4, 2017 • 9 a.m. – 3 p.m.**  
**Sábado 4 de noviembre de 2017 • 9 a.m.–3 p.m.**

**RESTRICTIONS:** Open to L.A. County residents only. No tires from businesses and no oversized or tractor tires. Rims accepted. If you transport more than 9 tires per trip, please obtain a tire transport form a week ahead at (626) 430-5540, Department of Public Health.

**RESTRICCIONES:** El evento es para residentes del Condado de Los Ángeles. No se aceptarán llantas de empresas ni de gran tamaño de tractores. Aceptamos los aros de llantas. Si usted transporta más de 9 llantas, obtenga un formulario llamando al Departamento de Salud de Pública, (626) 430-5540.



**Public Works Yard**  
**Facilidad de Obras Públicas**  
**6900 Bissell St.**  
**CleanLA.com | 888-CLEAN-LA**

# Be sharps smart

Many people use “sharps,” such as needles, syringes, or lancets, to care for a medical condition at home. If someone in your family uses sharps, protect members of your family and trash and recycling collection workers by properly and safely disposing of used sharps. Follow these guidelines:

1. NEVER place any kind of sharps waste in the trash or in any curbside container!
2. Store sharps in a secure container.
3. Dispose of sharps properly through a drop-off program.

City of Compton residents can pick up a FREE sharps container in the Water Department at City Hall, located at 205 S. Willowbrook Avenue in Compton. For more information about these containers, call 310-605-5524. Filled sharps containers can be safely disposed at the L.A. County Household Hazardous Waste Drop-Off events held on Saturdays or at the S.A.F.E. Centers, which are open Saturdays and Sundays. To learn more about these options, visit [CleanLA.com](http://CleanLA.com) and click on “Household Hazardous Waste/Electronic Waste,” or call 888-CLEAN-LA.

Sharps, along with prescription and over-the-counter medications, may also be safely disposed in the Safe Drug Drop-Off box at the L.A. County Sheriff’s Station in Compton, located at 301 S. Willowbrook Avenue.

## Deseche objetos punzantes de manera adecuada



Muchas personas utilizan “objetos punzantes”, como agujas, jeringuillas o lancetas para tratar un padecimiento en el hogar. Si en su hogar alguien utiliza objetos punzantes, proteja a su familia y a los trabajadores a cargo de la recolección de basura y reciclaje desechando de manera adecuada y segura los objetos punzantes usados. Siga estas pautas:

1. ¡NUNCA deseche ningún tipo de objeto punzante en el cesto de basura ni en un contenedor de colocación en la acera!
2. Guarde los objetos punzantes en un contenedor seguro.
3. Deseche los objetos punzantes adecuadamente siguiendo las pautas de un programa para desechar.

Los residentes de la ciudad de Compton pueden obtener un contenedor para objetos punzantes SIN CARGO en el Departamento de Agua de la alcaldía, ubicado en 205 S. Willowbrook Avenue en Compton. Para obtener más información sobre estos contenedores, llame al 310-605-5524. Los contenedores para objetos punzantes llenos pueden desecharse de manera segura en los eventos de recolección de residuos domésticos peligrosos del condado de Los Ángeles que se realizan los sábados o en los Centros de solventes, materiales de automóviles, materiales inflamables y dispositivos electrónicos (Solvents/Automotive/Flammables/Electronics, SAFE) que están abiertos los sábados y domingos. Para obtener más información sobre estas opciones, visite [CleanLA.com](http://CleanLA.com) y haga clic en “Residuos domésticos peligrosos/equipos electrónicos” (Household Hazardous Waste/Electronic Waste) o llame al 888-CLEAN-LA.

Los objetos punzantes, y los medicamentos recetados y de venta libre pueden desecharse en la caja para desechar medicamentos de manera segura (Safe Drug Drop-Off box) que se encuentra en la comisaría del condado de Los Ángeles ubicada en 301 S. Willowbrook Avenue.

## Was one of your containers red-tagged?



A red tag is a notice that something was wrong with your container set-out. It may be something simple — like placing your containers too close together. Or, it may be a bigger problem — like a contaminated recycling or yardwaste container. When you find a red tag, the driver will have circled one or more items from the list to let you know what the problem was. This allows you to correct the error and set out your containers properly in the future to ensure collection.

If you see a red tag and have a question or need additional instructions, please call Republic Services Customer Service at 800-299-4898.

en el futuro para asegurarse de que se realice la recolección.

Si ve que hay una etiqueta roja y tiene una pregunta o necesita más instrucciones, comuníquese con el servicio al Cliente de Republic Services llamando al 800-299-4898.

## ¿Uno de sus contenedores tenía una etiqueta roja?

Una etiqueta roja es un aviso de que hay un inconveniente con el contenedor. Puede ser algo simple, como haber colocado los contenedores demasiado cerca uno de otros. O bien, puede ser un problema más importante, como un contenedor con residuos contaminados para reciclaje o residuos de jardinería. Cuando vea una etiqueta roja, el conductor habrá dibujado un círculo alrededor de uno o más artículos de la lista para que usted sepa cuál es el problema. Esto le permite corregir el error y saber cómo colocar correctamente los contenedores afuera



**Empty. Clean. Dry.**

Be sure your recyclables are clean before you toss them in the container.

*Remember to help conserve water by lightly rinsing.*

**Vacío. Limpio. Seco.**

Asegúrese de que sus artículos reciclables estén limpios antes de colocarlos en el contenedor.

*Recuerde enjuagar levemente para ayudar a conservar el agua.*



**We want your suggestions, questions and comments!**

**Republic Services**  
12949 East Telegraph Rd.  
Santa Fe Springs, CA 90670  
(800) 299-4898  
[RepublicServices.com/site/compton-ca](http://RepublicServices.com/site/compton-ca)

Copyright© 2017

Republic Services, Inc. and Eco Partners, Inc. All rights reserved. Funded by Republic Services, Inc.

 Please recycle after reading.